

MINISTERUL EDUCAȚIEI CENTRUL NAȚIONAL DE POLITICI ȘI EVALUARE ÎN EDUCAȚIE

MIKES KELEMEN MAGYAR NYELV ÉS IRODALOM TANTÁRGYVERSENY

2024. április 19–22., országos szakasz 10. osztály, magyar tagozat

• minden tétel kötelező

a tételek kidolgozására szánt idő: 3 óra

• megjelenés: 10 pont

I. TÉTEL 45 pont

Írj 1-1,5 oldalas értekezést Álom és remény, vágy és valóság Csokonai boldogságkeresésében címmel az alábbi szövegrészletek értelmezésére és saját olvasmányélményeidre építve!

Az a repeső gyönyör, amelyet álmaink mélyén élünk, az ébrenlét minden ismert állapotát meghaladó repesés, nyilvánvalóan vágy és valóság közt támadó csodás összhang. (Henry Miller)

Jön az álom s mindent pihenésre hajta, Az éjjelnek barna palástja van rajta, Beborítja véle a főldet s az eget, Alóla altató mákolajt csepeget, Mellynek hűs balzsama a benne feredett Szemhéjaknak édes nyúgovást engedett. Lágy karjain fáradt érzékenységinket Ringatja s egy másik világba tesz minket, Hol sok ezer képpel elménk játszodtatja Valóság képébe tűnő ábrázatja. Most az öröm arany hegyeit ígéri, Az áldás javait bő marokkal méri, Majd a félelemmel rettenti lelkünket S a kétség szélére viszi életünket. De akármint tűnik képzelődésünkbe, Valódi örömöt terjeszt ő szívünkbe; Apolgató karral kötésink feloldja, Ellankadt erőnkhöz új erejét toldja, Megtört érzésinket símítja kezével, Uj életre hozván gyógyító mézével, A terhes gondokat rabláncához fűzi, Szívünkből a Léthe partjaira űzi. Minthogy a világi bajoknak érzése Eltünknek legnagyobb terhe s szenvedése, A halálnak képét őltözvén magára, Bennünket hóltakká tészen utóljára. (Csokonai Vitéz Mihály: Az álom) Mindennél jobb hír vagy, ó te édes estve,
Nyúgodalom képe mellybe van lefestve!
Édes szenderedést mert ez mutogatja,
Mély álom szelével a bajt elmúlasztja...
Akik egész napot nyughatatlansággal,
Testeket gyötörik a sok fáradsággal,
S ha munkájok után testek kezd lankadni,
Olly orvos az álom, melly erőt tud adni.
Akire szunnyasztó mákját bőven ejti,
Fáradtsága terhét az könnyen felejti;
Akiknek szíveket a bú általjárta,
Az öröm reményét már tőlle elzárta,
Csupán álom által tér meg minden vére,
Kívánt nyugvás után tér meg erejére.
(Csokonai Vitéz Mihály: Az álom leírása)

Soká jön erre LILLA, A hitszegő soká jön. -Jer addig, édes álom! Jer, e setét lugasról Hints mák-olajt szememre, Fedezz be kárpitoddal S a gondokat fejemről Legyezd le szárnyaiddal.

De ha eljön a lyányka: Sem mák-olaj, se kárpit Nem kell, magad se kellesz; Csak menj el, édes álom! Elmúlatunk mi ketten.

(Csokonai Vitéz Mihály: Az álomhoz)



MINISTERUL EDUCAȚIEI CENTRUL NAȚIONAL DE POLITICI ȘI EVALUARE ÎN EDUCAȚIE

Földiekkel játszó

Égi tűnemény,

Istenségnek látszó

Csalfa, vak Remény!

Kit teremt magának

A bóldogtalan,

S mint védangyalának,

Bókol úntalan. -

Síma száddal mit kecsegtetsz?

Mért nevetsz felém?

Kétes kedvet mért csepegtetsz

Még most is belém?

Csak maradj magadnak!

Bíztatóm valál;

Hittem szép szavadnak:

Mégis megcsalál.[...]

Hagyj el, ó, Reménység!

Hagyj el engemet;

Mert ez a keménység

Úgyis eltemet.

Érzem: e kétségbe

Vólt erőm elhágy,

- von crom cmagy,

Fáradt lelkem égbe,

Testem főldbe vágy.

Nékem már a rét hímetlen,

A mező kisűlt,

A zengő liget kietlen,

A nap éjre dűlt. -

Bájoló lágy trillák!

Tarka képzetek!

Kedv! Remények! Lillák! -

Isten véletek!

(Csokonai Vitéz Mihály: A Reményhez)

II. TÉTEL 45 pont

Mikes és a nők. Képzeld el, hogy Mikes Kelemen váratlanul felbukkant a 21. században! Az alábbi szövegrészletekből kiindulva írj 1,5–2 oldalas naplóbejegyzést Mikes nevében (és stílusában), amelyben összehasonlítod a nők helyzetét, a velük kapcsolatos szokásokat Törökországban és a 21. századi Erdélyben!

27.

37.

Jénikő, 18. junii 1719.

Azt írta volt kéd a minap, hogy már ért franciául. Aztot igen jól cselekszi kéd, hogy idegen nyelvet tanul. Bár a mi földink azon volnának, hogy idegen nyelvre tanyíttatnák gyermekeket. De az olyan állapottal oly keveset gondolnak, hogy még csak az írásra és az olvasásra sem kénszerítenék a leányokot, hogyha csak azoknak nem volna arra kedvek. Azt a két dolgot pedig egy nemesleánynak nemcsak illik, de szükséges tudni. Azonkívül, hogy a valláshoz a' szükséges, hogy holmi jó könyveket olvashasson. De amicsoda nem szükséges egy nemesasszonynak, hogy az ura távullétiben az urát mindenekről tudósíthasa, és az ura levelét elolvashassa. [...] Lássa ki-ki, szabad a magáéval, és az Isten adjon olyan feleséget, aki írni és olvasni tudjon, de ha nem tudna is, azon lennék, hogy megtanyítanám.

Jénikő, 2. martii 1720.

De azt tudta kéd, hogy itt nem lehet ajándékot küldeni egy asszonynak, annál is inkább halálos vétek volna itt, ha egy asszony ajándékot küldene egy férfinak, a' csak egy szál rózsából állana is. Való, hogy az ilyen ajándék nekünk visszátetszik, és mi asszonyhoz illendő ajándéknak tartjuk, de azt meg kell vizsgálnunk, hogy itt szokás. [...] Nálunk szégyenlene dohányozni egy úri asszony, itt pediglen mind dohányoznak.

Rodostó, 28. maji 1720.

... az utcára nem hadnak ablakokot, kivált a törökök, azért hogy a feleségek ki ne láthassanak. Micsoda szép dolog az irigység! [...] Még nem láthattam a szomszédasszonyomot, napjában tízszer is a kapuja előtt kell elmennem, és ha a kapuban talál lenni, úgy szalad tőllem, mint az ördögtől, és bézárja a kapuját.
70.

Rodostó, 16. januarii 1726.

A török császár, amidőn a leányát vagy atyjafiát egy vezérnek vagy egy pasának akarja adni, oda sem pap nem kívántatik a megesketésre, se más egyéb tiszt a contractus csinálásra, mert oda csak a császár akaratja kívántatik. [...] Édes néném, idétlen házasságnak tartom a török házasságot, egymást annak előtte nem látják, hanem csak éppen akkor, amikor már nem lehet megmásolni.